

## 主要身份原始文件

以下为您可出示以证明个人身份的一些文件。您只用提供本列表中的一份文件。

<b>English:</b>	<b>Simplified Chinese</b>
Canada birth certificate	加拿大出生证明
Report of Birth Abroad issued by a US Consulate (U.S. Consular Report of Birth Abroad, FS-240)	美国领事馆签发的海外出生报告 (U.S. Consular Report of Birth Abroad, FS-240)
Foreign passport containing English or with English translation, not expired more than five years	外国护照含英文或有英文翻译件，且过期不得超过五年
Driver's license issued by another state, US Territory or Canada, not expired more than one year. Must have your photograph. (Out-of-state, District of Columbia, U.S. Territorial government or Canadian driver license, instruction permit, or ID card, that contains the applicant's photograph, not expired more than one year unless hole-punched or marked "Not Valid as ID.")	由其他州、美国领土或加拿大签发的驾照，且过期不得超过一年。上面必须要有您的照片。 (外州、哥伦比亚特区、美国属地政府或加拿大驾照、实习驾照或身份证，包含申请人的照片，过期不超过一年，除非有打孔或注明“身份证无效”。)
Oregon driver license, instruction permit, or ID card, not expired more than thirteen years. It must have your photograph on it.	俄勒冈州驾照、实习驾照或身份证，且过期不得超过十三年。上面必须要有您的照片。
Non-immigrant visa issued by the U.S. Department of State, not expired more than five years	由美国国务院签发的非移民签证，且过期不得超过五年
Temporary immigrant visa (I551) issued by the U.S. Department of State, not expired more than five years	由美国国务院签发的临时移民签证 (I551)，且过期不得超过五年
Oregon Concealed Weapon Permit/Concealed Handgun License, not expired more than five years	俄勒冈州隐蔽武器携带许可 / 隐蔽手枪携带许可，且过期不得超过五年
A Consulate ID Card, approved by Oregon DMV, not expired more than five years	由俄勒冈州 DMV 批准的领事馆身份证，且过期不得超过五年

A letter verifying identity provided by an Oregon County Community Corrections agency, approved by Oregon DMV	由俄勒冈县社区矫正机构出具并获俄勒冈州 DMV 批准的核实身份函件
A letter verifying identity provided by the Oregon Youth Authority, approved by Oregon DMV	由俄勒冈州青少年管理局出具并获俄勒冈州 DMV 批准的核实身份函件
A letter verifying identity provided by the U.S. District Court Probation Office, approved by Oregon DMV	由美国地方法院缓刑办公室提供的证明身份的信件并获俄勒冈州 DMV 批准的核实身份函件
Oregon Department of Correction Release Identification Card, issued after April 30, 2005	俄勒冈州矫正部 2005 年 4 月 30 日之后发放的身份证
<p>U.S. immigration or naturalization documents, not expired more than five years, including:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• U.S. Citizen Identification Card (I179 and I197)</li> <li>• Resident Alien Card or Permanent Resident Card (I551)</li> <li>• Temporary Resident Identification Card (I688)</li> <li>• Re-entry Permit Form (I327)</li> <li>• Refugee Travel Document Form</li> <li>• Employment Authorization Document (I688A, I688B, I766)</li> </ul>	<p>美国移民或入籍文件，且过期不得超过五年，包括：</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• 美国公民身份证(I179 和 I197)</li> <li>• 外国居民卡或永久居民卡(I551)</li> <li>• 临时居民身份证(I688)</li> <li>• 回港证表格(I327)</li> <li>• 难民旅行证件表格(I157)</li> <li>• 就业授权文件(I688A, I688B, I766)</li> </ul>

身份证明原始文件的完整列表载于：

[Oregon.gov/ODOT/DMV/Pages/DriverID/IDProof.aspx](http://Oregon.gov/ODOT/DMV/Pages/DriverID/IDProof.aspx)